



## Paisajismo

# WISE

Conservación de Agua • Concientización de Infraestructura • Seguridad de Incendios Silvestres • Eficiencia Energética

### ¿Quiere que su hogar sea más segura y más eficiente?

Nosotros en la PUD hemos creado una serie de videos en cuatro partes, blog y mapa compartiendo consejos para proteger su hogar, ahorrar energía y agua y evitar peligro de la infraestructura. Aquí hay unos consejos para iniciar:

#### Agua

- Coloque los rociadores con temporizadores
- Revise los rociadores por fugas
- Use plantas nativas, resistentes a la sequía

#### Infraestructura

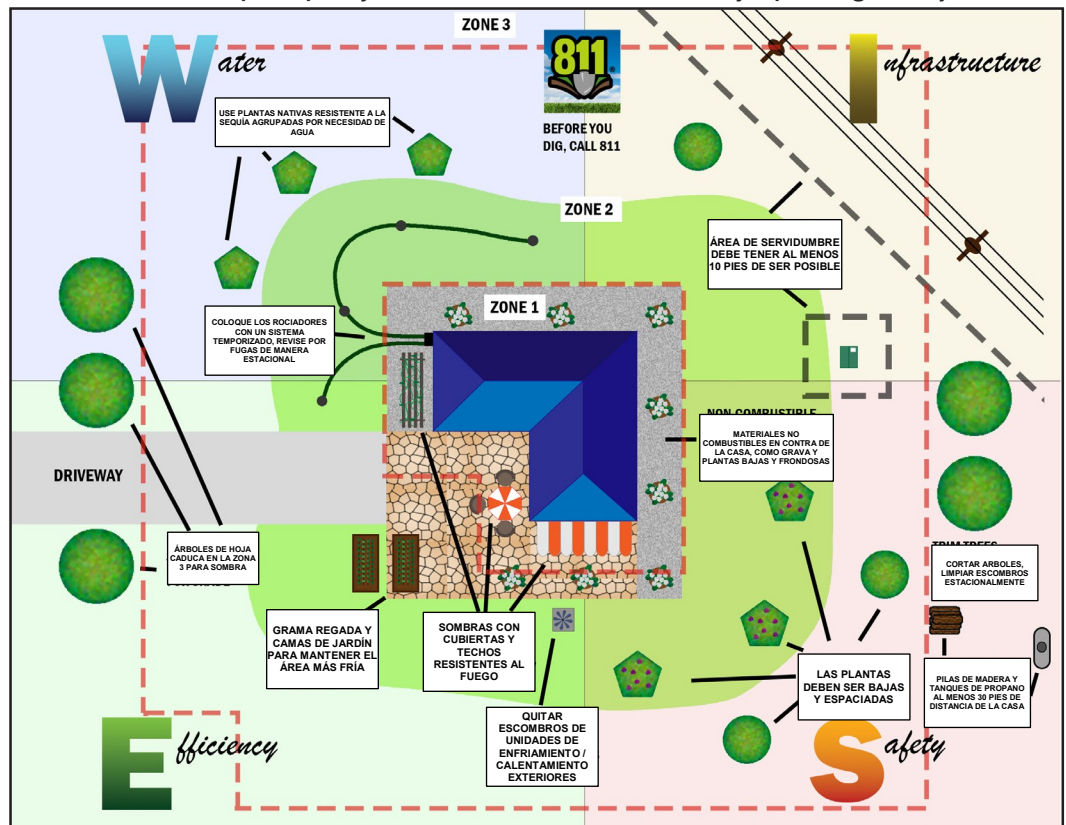
- El área para servidumbre debe tener al menos 10 pies donde se pueda.
- No ponga nada en contra de los transformadores.

#### Seguridad

- Use materiales no combustibles cerca de la casa, como grava y plantas bajas frondosas.
- Mantenga las pilas de madera y tanques de propano al menos a 30 pies de la casa.

- Use cubiertas, techos, etc. resistentes al fuego para brindarle sombra cerca de su casa.
- Mantenga las áreas más frías con la grama y jardín irrigados.
- Plante árboles altos al menos 30 pies de su casa para brindar sombra.

El mapa de paisajismo WISE muestra diversos consejos para seguridad y eficiencia.



# El Presupuesto del 2022 está en Camino

La página web del presupuesto comparte información adicional, el calendario de reuniones ya está programado

El presupuesto del 2022 para la PUD ha sido creado en borrador y el personal y la junta tendrá reuniones públicas para discutir todos los detalles. ¿Cómo se ve ese proceso?

El personal de la PUD analiza sus prioridades para el próximo año y prepara un proyecto de presupuesto que se presentará a la junta de comisionados de la PUD y al público. Como organización pública sin fines de lucro, buscamos mantener las tarifas bajas al mismo tiempo que financiamos las necesidades de mantenimiento adecuadas y el costo creciente del poder adquisitivo de nuestros proveedores. La asequibilidad y la fiabilidad es un acto de equilibrio constante.

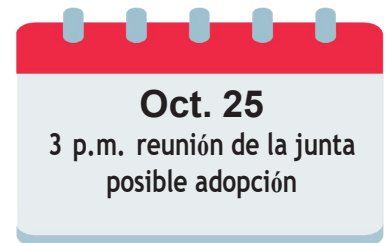
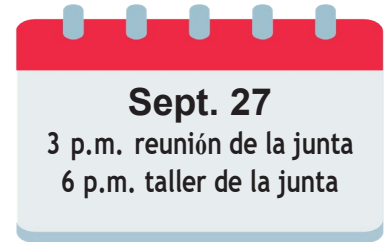
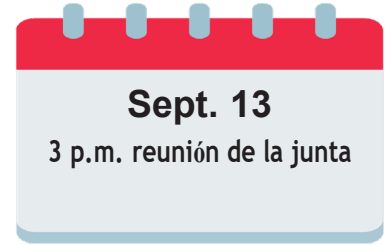
1. La junta y el personal discutirán el presupuesto durante algunas semanas, dando tiempo para hacer ajustes al borrador. Consulte el calendario a la derecha para conocer los horarios de las reuniones.
2. Cada ciertos años, el PUD también realiza una planificación a largo plazo, como un estudio de tarifas, un estudio de gestión de capital, un análisis del costo del servicio, un plan de capital y más, para que sepamos cuáles son nuestros objetivos y podamos anticipar las grandes necesidades en el futuro.
3. Como agencia pública, todas las decisiones sobre el presupuesto y las tarifas dependen en última instancia de la junta electa de comisionados de la PUD.

Cualquiera con comentarios, preguntas o preocupaciones puede contactar

a nuestro personal o a la junta, o atender a la reunión pública en persona (si lo permiten los lineamientos de salud) o a través de Zoom. La información de la reunión está posteada en nuestra página web y en Facebook.

Manténgase al día con lo más reciente en nuestra página web, [www.okanoganpud.org](http://www.okanoganpud.org), la cual puede accederse al escanear el código QR a la izquierda con la cámara de su dispositivo móvil. Vea el “Presupuesto” bajo la viñeta “Acerca de Nosotros”.

SCAN ME



## ¿Qué sucede en Enloe?

Por favor vea nuestra página web para un artículo reciente de la Represa Enloe describiendo la historia, complejidades y retos, al igual que el proyecto actual de seguridad de la represa: [www.okanoganpud.org/environmental/enloe-dam-project](http://www.okanoganpud.org/environmental/enloe-dam-project).



# ¡Alerta de Estafas!



Tenga cuidado con los estafadores, quienes dicen ser de compañías de servicios y demandan pago inmediato por teléfono. Con el corte de las moratorias, estas llamadas se espera que crezcan. Por favor recuerde: **NUNCA le demandaremos un pago inmediato por teléfono.** Si no está seguro si la llamada es legítima, por favor, ¡cuelgue y llámenos!

## SEMANA DE ENERGÍA PÚBLICA

Sept. 27-30

Es semana de stands (vea detalles a continuación)  
**ADULTOS** – ¡Bombillos LED si usted no obtuvo el suyo (mientras duren las provisiones) y presente nuestro dibujo de kit de herramientas para el 3 de Octubre (Vea foto a continuación)!  
**NIÑOS** – les daremos a los niños paquetes y formularios de concurso de colorear, también para el 3 de Octubre.

Oct. 4-7

¡Es la semana de los ganadores! Anunciamos a los niños ganadores del concurso de coloreado & dibujo de kit de herramientas en nuestra página web y en medios sociales (los ganadores serán contactados directamente)!



PRESENTE EL DIBUJO & MÁS:  
[WWW.OKANOGANPUD.ORG](http://WWW.OKANOGANPUD.ORG)



### UBICACIONES DE STANDS

Lunes  
 27 de Sept.  
 2 – 6 p.m.  
 Brewster  
 Marketplace

Martes 28 de  
 Sept.  
 3:30 – 6:30 p.m.  
 Omak Civic  
 League Park

Miércoles 29  
 de Sept.  
 2 – 6 p.m.  
 Twisp Hank's  
 Market

Jueves 30 de  
 Sept.  
 2 – 6 p.m.  
 Tonasket  
 Triangle Park

## ¿Apagones por Seguridad Pública?

Aunque es poco probable que en el Condado de Okanogan se corte la energía del proveedor Administración de Energía de Bonneville (BPA), el clima severo durante la temporada de incendios podría significar cortes más prolongados.

BPA tiene tres líneas de transmisión que alimentan el condado y realizó reparaciones donde fue necesario para aliviar las preocupaciones de seguridad contra incendios. Sin embargo, cuando ocurre una interrupción, BPA tomará más tiempo para inspeccionar visualmente toda su línea de transmisión antes de volver a conectar la energía. Esto significará que la energía tardará más en restablecerse.

Los servicios públicos locales y los productores de energía como BPA y Douglas County PUD (Represa Wells) trabajan de cerca para monitorear las condiciones y aumentar los esfuerzos de prevención de incendios.

## Alerta de Administración de Emergencias

Manténgase actualizado sobre las emergencias en su área a través del sistema de Alerta de Gestión de Emergencias del



Condado de Okanogan. A veces, recibimos ayuda para hacer correr la voz sobre cortes u otros eventos relacionados con el suministro eléctrico.

Regístrese o actualice su información de contacto y preferencias en su sitio web, en el sitio web del Condado de Okanogan, [www.okanogancounty.org/government/emergency\\_management](http://www.okanogancounty.org/government/emergency_management).

## ¿Necesita Ayuda con las Facturas?

La moratoria estatal sobre las desconexiones por falta de pago terminará el 30 de septiembre. ¡Tenemos recursos para ayudar a los clientes atrasados con las facturas!

1. Cualquiera puede comunicarse con nosotros para establecer un plan de pago para cuentas vencidas.

2. Las agencias asociadas tienen financiamiento para hogares calificados, generalmente de bajos ingresos.

3. Ayuda al Proyecto puede proporcionar financiamiento a quienes enfrentan dificultades indebidas en circunstancias inesperadas.

¡Comuníquese con nosotros o con Acción Comunitaria del Condado de Okanogan (509-422-4041 o 877-641-0101)!

# PUD del Condado de Okanogan

PO Box 912 • 1331 N. Second Ave.  
Okanogan, WA 98840  
[www.okanogapud.org](http://www.okanogapud.org)

Standard  
U.S. Postage PAID  
Permit #241  
Wenatchee, WA  
ECRWSS

## CLIENTE RESIDENCIAL

### La Eficiencia Energética Compensa

#### Negocios locales, agencias reciben dinero

##### Distrito Escolar Tonasket Diciembre del 2020

Las mejoras en HVAC (Aire Acondicionado y Calefacción) en las escuelas los calificaron para \$34,133.22. En la Foto: Mike Larson (Supervisor de Mantenimiento y Campus TSD, Kim Johnson (Coordinador de Servicios de Energía PUD), y Steve McCullough (Superintendente de TSD).



##### Hospital Mid-Valley Marzo del 2021

Las mejoras y reemplazos de ventilación, vestidor y congelador, electricidad, iluminación y tuberías de agua caliente le valieron al hospital \$ 48,425.44. En la foto: Sheila Corson (Relaciones Públicas de PUD), Rebecca Christoph (Directora de Servicios de Atención al Paciente de MVH), Kim Johnson (PUD) y Megan Barton (Asistente Ejecutiva de MVH).



##### Tonasket Blue Bird Warehouse Junio del 2021

Una nueva sala de máquinas, actualizaciones de refrigeración y purificadores y más, obtuvieron un cheque de \$80,000. En la foto: Brandon Cobos (Director Financiero), Brent Craig (Gerente de Refrigeración), Nick Fleisher (Gerente de Almacén de Tonasket) y Larry Blakley (Director de Instalaciones y Seguridad Alimenticia).



El PUD administra programas de incentivos a través de la financiación de la Administración de Energía de Bonneville, una de las principales fuentes de su electricidad. Hay fondos disponibles para una variedad de proyectos, comuníquese con el PUD ANTES de comenzar los proyectos para precalificar.

Lea más en nuestra página web, [www.okanogapud.org](http://www.okanogapud.org).

#### Junta de Comisionados de PUD: Jerry

##### Asmussen (Norte)

486-1962, [jerrya@okpud.org](mailto:jerrya@okpud.org)

##### Bill Colyar (Sur)

923-9233, [billc@okpud.org](mailto:billc@okpud.org)

##### Scott Vejraska (Central)

826-7088, [scottv@okpud.org](mailto:scottv@okpud.org)

(509) 422-3310

(800) 922-7011

Horas de Oficina L - J

7:30 a.m. a 5:30 p.m.

Envíe cualquier comentario, pregunta o sugerencia para nuestros artículos a la Coordinadora de Relaciones Públicas: Sheila Corson, [shellac@okpud.org](mailto:shellac@okpud.org), 422-8427.

[www.okanogapud.org](http://www.okanogapud.org)

¡Encuéntrenos en Facebook!

